Der Vorsitzende
der Gemeindevertretung

34320 Söhrewald, 18.04.2024
Schulstraße 8

Einladung

zur 29.öffentlichen Sitzung der Gemeindevertretung

am 24.04.2024, 20:00 Uhr

im Dorfgemeinschaftshaus Wellerode

Die Anlagen stehen digital im Ratsinformationssystem zur Verfügung!

Tagesordnung:

1.	Entlassung von Ehrenbeamten und Übertragung von Leitungsfunktionen als Gemeindebrandinspektor der Freiwilligen Feuerwehr Söhrewald , als Wehrführer/ Wehrführerin und als stellv. Wehrführer/Wehrführerin der Freiwilligen Feuerwehr Wellerdoe	
2.	Bericht des Gemeindevorstandes	
3.	Auftragsvergabe zum Bau einer Verbindungsleitung zwischen den Ortsteilen Eiterhagen und Wattenbach	0075/2024
4.	Jahresabschluss 2022 - Wesentliche Erläuterungen zum ungeprüften Jahresabschluss	0072/2024
5.	Verschiedenes	

gez.
Werner Pausch
Vorsitzender

Beschlussvorlage

Vorlagennummer: 0075/2024

Abteilung:	Bauamt	Datum:	10.04.2024
Bearbeiter:	Lisa-Marie Vogel		

Beratungsfolge	**Termin**	**Beratung**
Gemeindevorstand	16.04.2024	Kenntnisnahme
Haupt- und Finanzausschuss	16.04.2024	Vorberatung
Gemeindevertretung	24.04.2024	Entscheidung

Auftragsvergabe zum Bau einer Verbindungsleitung zwischen den Ortsteilen Eiterhagen und Wattenbach

Sachverhalt:

Um die Versorgungssicherheit der Wasserversorgung in Söhrewald weiter zu optimieren und eine Sanierung des Tiefbrunnen 1 im Söhrewälder Ortsteil Wellerode zu ermöglichen, ist der Bau einer Trinkwassertransportleitung zwischen den Hochbehältern der beiden Ortsteile Wattenbach und Eiterhagen geplant. Sie ermöglicht es, dass Trinkwasser aus Eiterhagen – über den Ortsteil Wattenbach - nach Wellerode gefördert werden kann.

Ausschreibung und Vergabe erfolgten aufgrund der Höhe der Schätzkosten, die die reinen Baukosten mit 1,75 Mio. € bezifferten, auf der Grundlage des Hessischen Vergabe- und Tariftreuegesetzes § 12 (1) als öffentliche Ausschreibung über die Vergabe- und Submissionsstelle des Landkreises Kassel.

Die Auswertung erfolgte durch das Ingenieurbüro Heer, welches ebenfalls mit der Planung der Maßnahme beauftragt ist.

Die detaillierten Ergebnisse der Angebotsprüfung sind der - als Anlage beigefügten - Vergabeempfehlung zu entnehmen.

Demnach wurden die Vergabeunterlagen von insgesamt 13 Firmen heruntergeladen, es wurde jedoch nur ein Angebot in elektronischer Form über die Vergabeplattform abgegeben.

Das günstigste Angebot wurde von der Fa. Fr. Richter Bauunternehmung GmbH, Kassel abgegeben. Es wird daher vorgeschlagen der Fa. Fr. Richter den Zuschlag für den Bau der Trinkwassertransportleitung zwischen den Hochbehältern der Ortsteile Wattenbach und Eiterhagen zu erteilen.

Submissionsübersicht:
(Vergleich günstigster Bieter, Kostenschätzung)

	Fa. R. Richter	**Kostenschätzung**
Bau der Trinkwassertransportleitung und Ausrüstungsarbeiten der Hochbehälter	**1.502.570,24 €**	**1.750.000,00 €**

Beschlussvorschlag:

Auf Empfehlung des Haupt- und Finanzausschusses beschließt die Gemeindevertretung den Auftrag für den Bau der Trinkwassertransportleitung und die Ausrüstungsarbeiten der Hochbehälter, mit einer Auftragssumme von 1.502.570,24 €, an die Fa. Fr. Richter Bauunternehmung, Kassel zu vergeben.

Anlage/n:

G24-24-095_2024-04-08_Gem. Söhrewald - Vergabeempfehlung (W169-001)
G24-24-095_Preisspiegel_2024-03-28

Beschlussvorlage

Vorlagennummer: 0072/2024

Abteilung:	Fachbereichsleitung 2	Datum:	04.04.2024
Bearbeiter:	Sonja Zufall		

Beratungsfolge	**Termin**	**Beratung**
Gemeindevertretung	24.04.2024	Kenntnisnahme

Jahresabschluss 2022 - Wesentliche Erläuterungen zum ungeprüften Jahresabschluss

Sachverhalt:

Der Jahresabschluss für das Haushaltsjahr 2022 wurde von der Gemeindeverwaltung aufgestellt und vom Gemeindevorstand in seiner Sitzung am 12.12.2023 nach § 112 Abs. 5 HGO festgestellt.

Im Anschluss daran sind die Gemeindevertretung und die Aufsichtsbehörde unverzüglich über die wesentlichen Ergebnisse des Abschlusses zu unterrichten.

Der Bericht ist als Anlage entsprechend beigefügt.

Beschlussvorschlag:

Die Gemeindevertretung nimmt die wesentlichen Erläuterungen zum (ungeprüften) Jahresabschluss 2022 zur Kenntnis.

Anlage/n:

2023_12_12_Wesentliche Erläuterungen JA 2022